

02nd June, 2024

**SINLAI 13
(GAL 3:15-18)**

THUPI: THUKHUN KINGAKNA



Tangvom
Galatiat 3:1

***Abraham kiang ah leh chisuante kiang ah
thuchiamte piak ana hi. Mi tampi tungthu
gen bang in, “Chisuante kiang ah” achi kei
a; mi khat tung thu gen bang in, “Nang
chisuan kiang ah” achi saw a, huai tuh
Khrist ahi***



TEXT

15 Unaute aw, mihind hihi dan in gen leng, mihind thukhun leltak leng, hihkipsa nung aphel kei ua, behlap leng abehlap ngeikei uhi.

16 Abraham kiang ah leh chisuante kiang ah thuchiamte piak ana hi. Mi tampi tungthu gen bang in, “Chisuante kiang ah” achi kei a; mi khat tung thu gen bang in, “Nang chisuan kiang ah” achi zaw a, huai tuh Khrist ahi.

17 Huchi in hiae ka chi ahi; huai thuchiam bangmahlou suaksak a hihmang ding in, thukhun Pathian in ana hihkipsa, anung kum zali-le-sawmthum khit a hong om, dan in ahihmang thei kei hi.

18 Gouluah ding thu dan ziak ahihleh thuchiam ziak ahita kei ding a; himahleh Pathian in Abraham kiang ah thuchiam ziak in ahi ana piak.



HILHCETNA TOMKIM

Thuchiam (Promise/Covenant) **Vs** Dan (Law) ahi. Pathian in Abraham kiang ah "...na Suan [zera/sperma/seed, offspring] ah leitung a namchih vualzawl in a-om ding uh" chi in chiam hi (Gen 22:18). Kum 430 vel nung in Mosi tungtawn in Dan pia hi (Exod 20).

Judaizer-ten tua Mosi Dan in Abraham kiang a thuchiam pen khup/khekkhia/luah lan/supersede dan in ngai uhi. Paul in, huchi dan hi zenzen lou, aziak tua thuchiam Jesu Khrist ahi, Dan in khekkhe thei vuallou ahi, chih ahilhchetna ahi.

Sinlai masa lam apan Paul in gendan tuamtuan hon zang mahleh agen ut thil khat keleu ahi: **Hotdamna toh kisai ahih sung teng Dan a kingak diklou pumlung**, chih ahi.



**15 Unaute aw, mihing hihdan in gen
leng, mihing thukhun leltak
leng, hihkipsa nung aphel kei
ua, behlap leng abehlap ngeikei
uhi.**

**Thukhun, Gr. *Diatheke*, KJV *Covenant*, Classical
Greek leh Papyri ah ‘deihdan’ (will) genna in
kizang tangpi hi.**



16 Abraham kiang ah leh chisuante kiang ah
thuchiamte piak ana hi. Mi tampi tungthu gen
bang in, “Chisuante kiang ah” achi kei a; mi khat
tung thu gen bang in, “Nang chisuan kiang ah”
achi zaw a, huai tuh Khrist ahi.

Chisuante (plural) hilou chisuan (singular) di hi zaw. NKJV “Now to Abraham and his **Seed** were the promises made.” ESV “Now the promises were made to Abraham and his **offspring**.” Paite LST masapen “Huan Abraham kiang ah ahi thuchiamte piak ana hih, a **chisuan** kiang ah leng...” Mizo CL “Abrahama leh a **chi thlah** hnen ah chauh Pathianin thu a tiam a nih kha”



**17 Huchi in hiai ka chi ahi; huai thuchiam
bangmahlou suaksak a hihmang ding in,
thukhun Pathian in ana **hihkipsa**, anung
kum zali-le-sawmthum khit a hong om, dan
in ahihmang thei kei hi.**

- **Thukhun hihkipna (NKJV *confirmation*,
ESV *ratification*) Genesis 15:8-11, 17-18.**



▪ **Genesis 15:8-10, 17-18** “Toupa PATHIAN aw, ka luah ding chih bangchi’n ka theithei dia? Achi hi. Aman akiang ah, bawngla kum 3 a upa, kelpi kum 3 a upa, vakhu leh vapal nou hon la in” achi hi. Huai teng hon la a alaitak ah aphelkhap chiat a, aphel khat aphel khatlam doh in akoih chiat a; vasate bel aphelkhap kei hi. Huan hichi ahong hi a, ni tum a, khua ahong mial in, ngai in, haltuina mei khu lunglung leh meisel kuang luahluah, huai sa kiphelkhapte kal a paipai ahong om hi. Huai ni mah in TOUPA’N Abram toh thukhun bawl in, “Hiai gam, Aigupata lui a kipan lui lian, Ejphrates Luipi pha in na suante kiang ah ka pe ta.”



**18 Gouluah ding thu dan ziak ahihleh
thuchiam ziak ahita kei ding a; himahleh
Pathian in Abraham kiang ah thuchiam
ziak in ahi ana piak.**

Gouluah (*kleronomia/inheritance*). Romte 4:13
“Abraham leh asuante kiang a khovel gouluah
ding ahi ding uh chih thuchiam zaw dan a
kinga ahi kei a, ginna ziak a diktatna a kinga
ahi zaw. Dan neimite gouluahte hi ding hi le uh
bel ginna bangmah in aphatuam kei a,
thuchiam leng thuchiam ahi ta kei ding hi.”



SIN DING

- 1. I hotdamna suangphum aling ngeilou ding Pathian thuchiam a kinga ahihman in akhamuanhuai mahmah hi.**
- 2. Ginna ziak a gouluah dingte tuh Abraham ginna bang ginna neite kia ahi uhi.**
- 3. Khrist vang a Pathian gou luah dignte ihi ua i hamphatna uh athupi petmah hi.**

